

5.1 ch
output

MARQUANT[®]



USER MANUAL



IMPORTANT
READ THESE INSTRUCTIONS
BEFORE USE AND RETAIN
FOR FUTURE REFERENCE.

PROGRESSIVE SCAN

Disc	Sound recording format	coaxial digital audio output from connector
DVD	Dolby Digital	Dolby Digital bitstream (2-5.1ch) or PCM (2ch)(48kHz/16bit)
	Linear PCM (48/96 kHz 16/20/24 bit)	Linear PCM(2ch) (48kHz sampling/16 bit only)*2 or no output*1
	MPEG1 MPEG2	MPEG2 audio bitstream or PCM(2ch)(16 bit)*1
VCD	MPEG1	PCM (44.1 kHz sampling)
CD	Linear PMC	Linear PCM (44.1 kHz sampling)

Si vous voulez utiliser la reproduction du son Dolby Prologic, vous devez utiliser un amplificateur avec Décodeur Dolby intégré et une entrée digitale en forme d'un raccord coaxial ou d'un raccord de fibre optique.

Raccordez alors le lecteur DVD à l'amplificateur avec un de ces types de câble.

Ne mettez pas la sortie audio digitale de ce lecteur DVD en "Dolby Digital" sauf si vous raccordez la connexion audio digitale de ce lecteur DVD à un décodeur AV avec fonction de décodeur Dolby Digital (AC-3).

Un volume trop haut peut endommager l'audition et les haut-parleurs.

Remarques

- Le fonctionnement de la télécommande peut être troublé par un obstacle entre la télécommande et le capteur de télécommande.
- Le fonctionnement peut également être troublé en cas de lumière vive, comme une lampe fluorescente ou de la lumière solaire directe.
- L'utilisation d'un téléviseur avec la même télécommande infrarouge pointée dans la même direction peut donner des problèmes.
- Pour un fonctionnement efficace, la distance maximum entre la télécommande et le capteur de télécommande est de 7 mètres.

Utilisez les câbles livrés pour raccorder le lecteur DVD. Faites attention à ce que les couleurs des câbles correspondent aux couleurs des prises. Jaune = vidéo.

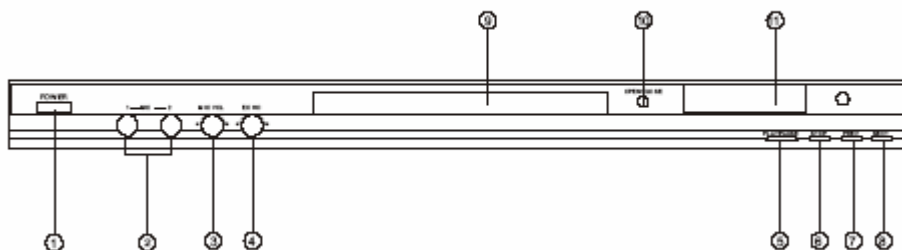
En cas d'assemblage du capteur infrarouge, faites attention à ce que ce capteur soit installé sur le bon endroit sur le tableau de bord, sans perturber le chauffeur et sans causer des mouvements artificiels.

Il faut qu'il soit facile de pointer la télécommande.

Etant donné que le lecteur DVD ne peut pas perturber le chauffeur et ou si le lecteur DVD se trouve à l'arrière de la voiture, un capteur infrarouge prolongé sera livré. Installez ce capteur de préférence sur le tableau de bord ou sur une location permettant une opération facile.

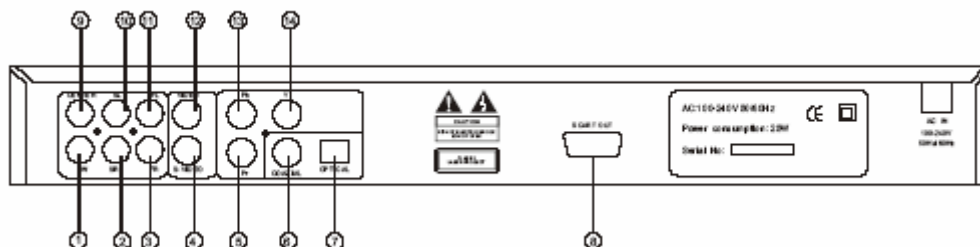
1. Tableau synoptique des éléments de commande

Panneau frontal :



- | | |
|----------------------------------|---|
| (1) Commutateur | (6) Bouton arrêt |
| (2) Entrée microphone | (7) Bouton de rembobinage rapide |
| (3) Réglage du niveau microphone | (8) Bouton d'avance rapide |
| (4) Régulateur écho | (9) Tiroir à disque |
| (5) Bouton lecture/pause | (10) Bouton pour ouvrir/fermer le tiroir à disque |
| | (11) Fenêtre d'affichage |

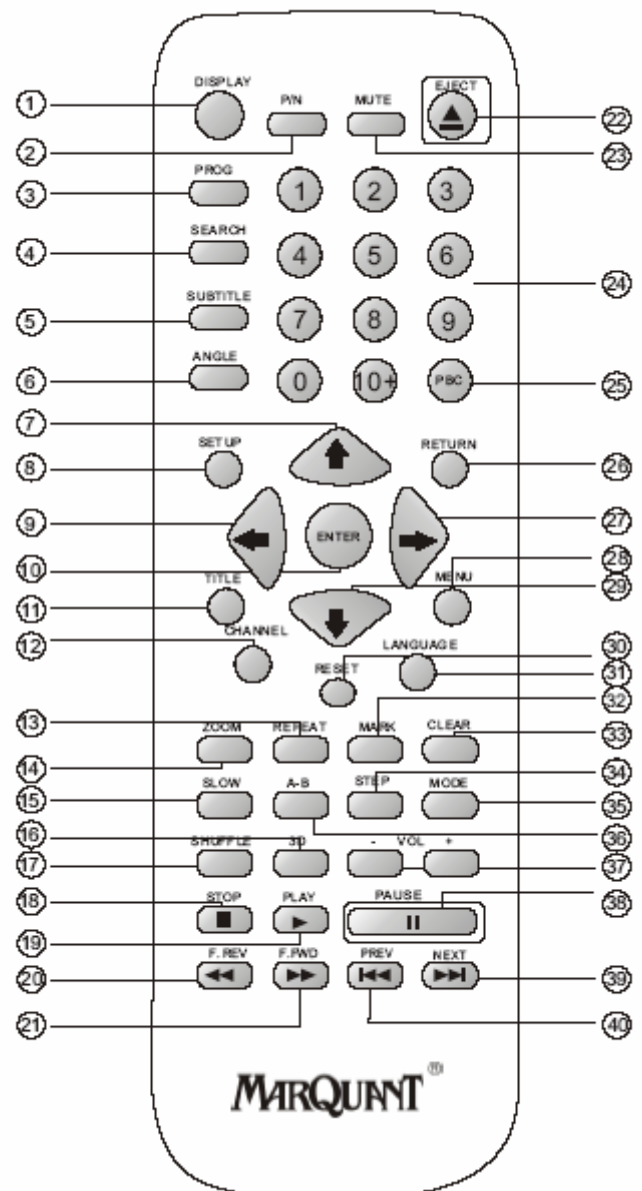
Panneau arrière :



- | | |
|------------------------------|--------------------------|
| (1) Sortie 5.1 CH SW | (8) Connexion Scart |
| (2) Sortie 5.1 CH SR | (9) Sortie 5.1 CH Center |
| (3) Sortie 5.1 CH FR | (10) Sortie 5.1 CH SL |
| (4) Connexion S-Vidéo | (11) Sortie 5.1 CH FL |
| (5) Sortie Pr | (12) Sortie vidéo |
| (6) Sortie coaxiale digitale | (13) Sortie Pb |
| (7) Sortie optique digitale | (14) Sortie Y |

Télécommande :

- (1) Bouton écran d'affichage (display)
- (2) Bouton PAL/NTSC
- (3) Bouton de programmation
- (4) Bouton de recherche
- (5) Bouton sous-titrages
- (6) Bouton angle
- (7) Bouton de direction haut
- (8) Bouton de réglage (setup)
- (9) Bouton de direction à gauche
- (10) Bouton entrer/lecture
- (11) Bouton affichage des titres
- (12) Bouton affichage/sélection des canaux
- (13) Bouton de répétition
- (14) Bouton zoom
- (15) Bouton ralenti
- (16) Bouton 3D
- (17) Bouton lecture aléatoire (shuffle)
- (18) Bouton arrêt
- (19) Bouton lecture
- (20) Bouton de rembobinage rapide
- (21) Bouton d'avance rapide
- (22) Bouton ouverture/fermeture tiroir
- (23) Bouton sourdine (mute)
- (24) Boutons numériques 0-9
- (25) PBC (choix de lecture)
- (26) Bouton return
- (27) Bouton de direction à droite
- (28) Bouton menu
- (29) Bouton de direction bas
- (30) Bouton de réinitialisation (reset)
- (31) Bouton langues
- (32) Bouton marquage
- (33) Bouton d'effacement
- (34) Bouton de lecture step
- (35) Bouton mode
- (36) Bouton A-B
- (37) Bouton volume
- (38) Bouton pause
- (39) Bouton pour sauter en avant
- (40) Bouton pour sauter en arrière



2. Préparation pour l'installation

2.1 Accessoires

1. Télécommande 2. Câble audio/vidéo 3. Manuel d'utilisation

2.2 Mise en place des piles

Insérez 2 piles dans le compartiment des piles à l'arrière de la télécommande en tenant compte de la polarité (+ et -).

Vérifiez que rien se trouve entre la télécommande et le lecteur DVD.

2.3 Raccordement du système

Avant de commencer les connexions, vérifiez que la prise d'alimentation secteur a été débranchée de l'alimentation électrique.

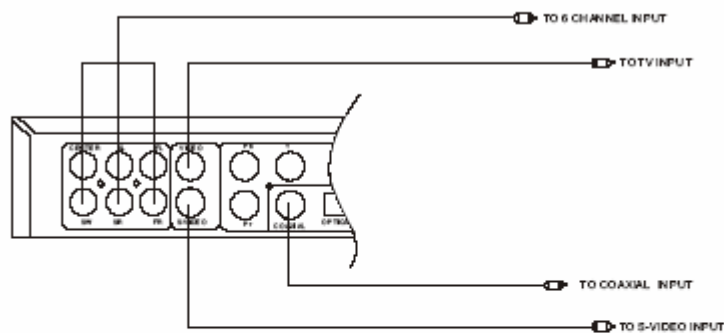
Les prises audio doivent être raccordées de manière à ce que les couleurs correspondent aux couleurs sur l'appareil. Elles doivent être fortement poussées.

Fiche jaune = connexion vidéo

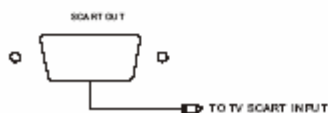
Fiche blanche = connexion audio canal gauche

Fiche rouge = connexion audio canal droite

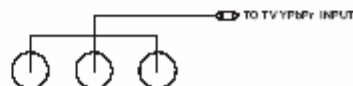
● 5.1 CHANNEL CONNECTION



● WITH SCART CONNECTION



● WITH YPbPr CONNECTION



2.4 Mode de lecture

Si l'image apparaît en noir et blanc, choisissez l'autre système couleur avec le bouton N/P sur la télécommande. Il est possible de choisir entre NTSC et PAL.

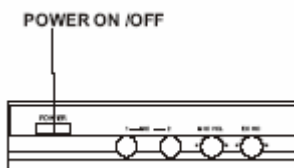
3. Opérations de base

Une fois que tous les raccordements sont faits, l'appareil est prêt pour utilisation. Avant de commencer, faites attention à ce qui suit :

- 1) Mettez le téléviseur sous tension et choisissez le canal vidéo (ou cela se fait automatiquement par la voie de la connexion SCART).
- 2) Mettez le subwoofer sous tension à l'aide du commutateur sur le devant.
- 3) Appuyez sur le commutateur du lecteur DVD et insérez un disque DVD.

Le bouton de programmation peut être utilisé aussi bien pour les CDs audio que pour les DVDs. L'utilisation de ce bouton est égale à l'utilisation de ce bouton sur un lecteur CD. Vous pouvez mémoriser des titres ou des chapitres sous un certain numéro de présélection et, au besoin, les titres ou les chapitres peuvent être lus dans un certain ordre ou au choix sans effectuer la fonction de recherche.

- 1) **Appuyez sur POWER.**
Le lecteur DVD est allumé.



- 2) **Appuyez sur OPEN/CLOSE.**
Le tiroir à disque s'ouvre.

Vous pouvez ouvrir le tiroir à disque en poussant sur ce bouton, même si le lecteur DVD est en mode d'attente. Insérez un disque dans le tiroir à disque avec la face imprimée vers le haut.

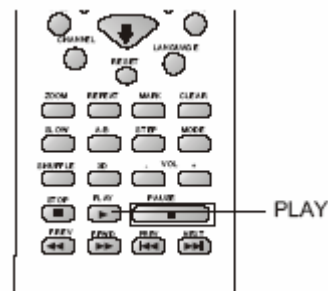
Il existe deux formats de disque. Insérez le disque dans le bon retrait sur le tiroir à disque. Si le disque n'est pas correctement dans le retrait, il peut être endommagé et le lecteur DVD peut tomber en panne.

- 3) **Appuyez sur PLAY sur la télécommande ou sur le lecteur DVD.**

Le tiroir à disque se ferme automatiquement et l'appareil commence à lire le disque. Si le disque est inséré sens dessus dessous (et c'est un disque simple face), l'écran du téléviseur affiche "NO DISC" ou "DISC ERROR".

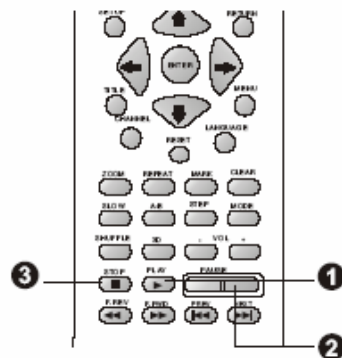
Si tous les chapitres du disque sont lus, le lecteur DVD s'arrête automatiquement et l'écran menu apparaît. En cas de DVDs interactifs, un menu apparaît sur l'écran du téléviseur.

- 4) **Appuyez sur ▲/▼/◀/▶ et appuyez sur ENTER, ou sur les boutons numériques afin de sélectionner le numéro du titre/chapitre désiré.**

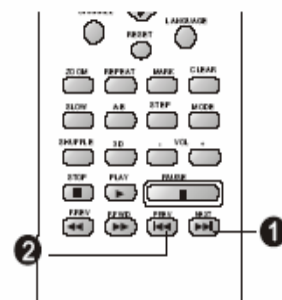


- 5) **Appuyez sur PAUSE ; la lecture du disque passera en pause.**

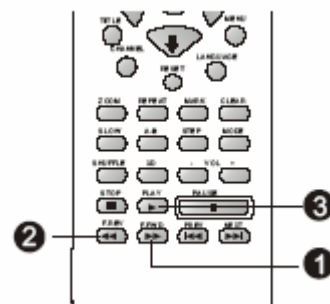
- 6) **Appuyez sur PREV [précédent] afin de rechercher éventuellement un chapitre précédent.**



- 7) **Appuyez sur NEXT [suivant] afin de rechercher éventuellement un chapitre suivant.**



8) Appuyez sur **F.FWD [avance rapide]** afin de rechercher rapidement en avant avec image.

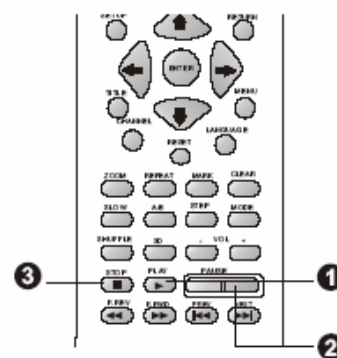


9) Appuyez sur **REW [rembobinage rapide]** afin de rechercher rapidement en arrière avec image.



10) Appuyez sur **STOP** afin d'arrêter la lecture et de revenir au menu de titres.

11) Appuyez sur le bouton **DISPLAY [écran d'affichage]** pendant la lecture afin d'afficher le titre du disque DVD, ainsi que le chapitre avec la durée.



4. Description des fonctions

4.1 Screen display [affichage écran]

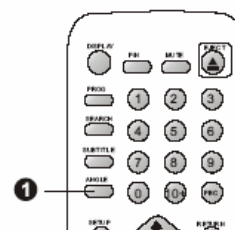
Comme dit, cette fonction affiche les durées du disque DVD à lire.

4.2 Play mode [mode de lecture]

Utilisez cette fonction afin de régler le système, comme mentionné ci-dessus, à NTSC ou à PAL.

4.3 Subtitle [sous-titrage]

A l'aide de ce bouton vous pouvez sélectionner de différentes langues pour les sous-titrages.



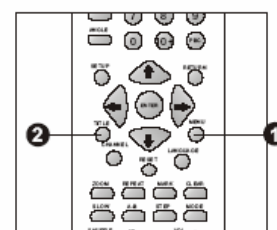
4.4 Angle

A l'aide de ce bouton vous pouvez choisir parmi les différents angles, si le disque DVD contient des scènes prises simultanément sous plusieurs angles.

4.5 Language [langue]

Vous pouvez choisir entre 8 langues, et entre 4 langues pour un disque SVCD.

Cette fonction n'est disponible que si le disque contient plusieurs langues.



4.6 Title [titre]

Si vous appuyez sur le menu 'title', vous entrez le menu des titres de votre disque DVD.

4.7 Menu

Appuyez sur le bouton 'menu' afin de revenir au menu principal de votre disque DVD.

4.8 Boutons de direction ou flèches

A l'aide de ces boutons vous pouvez choisir parmi les menus.

4.9 Boutons numériques

A l'aide de ce clavier numérique (0~9), vous pouvez sélectionner directement en entrant les paramètres. De cette manière l'utilisation des boutons de direction n'est plus nécessaire.

4.10 Goto [aller à]

A l'aide de ce bouton vous pouvez directement aller à un autre titre, à la durée, etc. pendant la lecture.



4.11 PBC

Cette fonction est utilisée si vous voulez lire un disque VCD 2.0 ou SVCD. Si cette fonction est allumée, ce genre de disque sera automatiquement lu.



4.12 Repeat A-B [répétition A-B]

Si vous appuyez sur ce bouton pour la première fois, le point de départ de la répétition est choisi, et la deuxième pression de ce bouton détermine le point d'arrêt de la répétition. L'appareil répétera la reproduction entre le point de départ et le point d'arrêt.



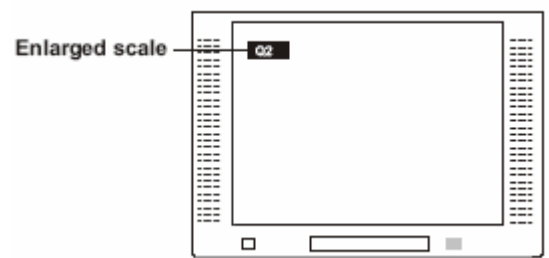
4.13 Repeat [répétition]

Pendant la lecture d'un disque DVD, cette fonction permet de répéter un chapitre, un titre ou le disque entier, ce qui dépend de votre choix en appuyant sur ce bouton à plusieurs reprises.



4.14 Zoom

En appuyant à plusieurs reprises sur ce bouton, vous pouvez agrandir ou réduire l'image. Il est possible d'agrandir l'image 4x ou de réduire l'image ¼ fois.



4.15 Channel [canaux]

Pendant la lecture d'un VCD ou d'un SVCD, vous pouvez choisir entre les canaux pour le son, comme son de la voix à gauche, son de la voix à droite ou voix entièrement supprimée.

4.16 Volume et Mute [volume et sourdine]

Ces boutons de réglage vous permettent d'augmenter ou de diminuer le volume ou avec le bouton sourdine de couper entièrement le volume (bouton rapide arrêt).

4.17 Program [programme]

Si vous appuyez sur ce bouton pendant la lecture, vous entrez le statut du programme, permettant de programmer un ordre de lecture à l'aide des boutons numériques 0~9. Vous pouvez enlever un numéro entré à l'aide du bouton "clear" si c'est nécessaire. Le bouton "enter/start" permet la lecture des réglages programmés.

4.18 Slow [ralenti]

Appuyez à plusieurs reprises sur ce bouton pendant la lecture d'un disque DVD. La lecture au ralenti commence. Appuyez sur ce bouton à plusieurs reprises pour choisir entre :



4.19 Télécommande virtuelle

Pendant la lecture des disques DVD et VCD, vous pouvez appuyer sur le bouton 'V-mode' pour afficher une télécommande virtuelle à l'écran. A l'aide de cette télécommande virtuelle vous pouvez utiliser les fonctions les plus fréquemment utilisées comme avec la télécommande normale.

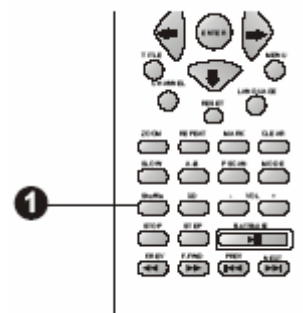
4.20 Mode vidéo

Pendant la lecture vous pouvez appuyer sur le bouton 'V-mode' pour choisir entre les différentes connexions vidéo comme YPbPr, VGA et S-vidéo.

4.21 Shuffle [lecture aléatoire]

Ce bouton permet de lire les pistes dans un ordre aléatoire (Random Play).

A l'aide des boutons de recherche vous pouvez ensuite rechercher une piste aléatoire suivante.



5. Réglages du système

Au moment où les réglages de base sont effectués, le lecteur peut toujours fonctionner sous les mêmes circonstances (surtout facilement avec les disques DVD). Les réglages restent mémorisés dans le mémoire jusqu'à ce qu'ils soient changés, même si l'appareil est éteint.

Appuyez sur SETUP dans le mode d'arrêt

Le menu SETUP apparaît.

Vous pouvez faire votre choix à l'aide des boutons de directions (flèches). Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

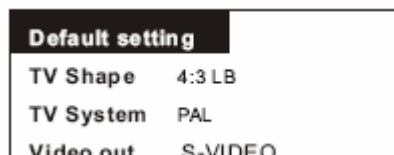
1.1.1

Sélectionnez le type d'écran correct ce qui dépend du téléviseur.

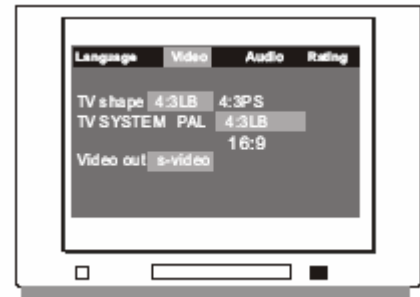
Format large bande (16:9).

Le format Scan sera lu dans ce format (bord droit et bord gauche coupés).

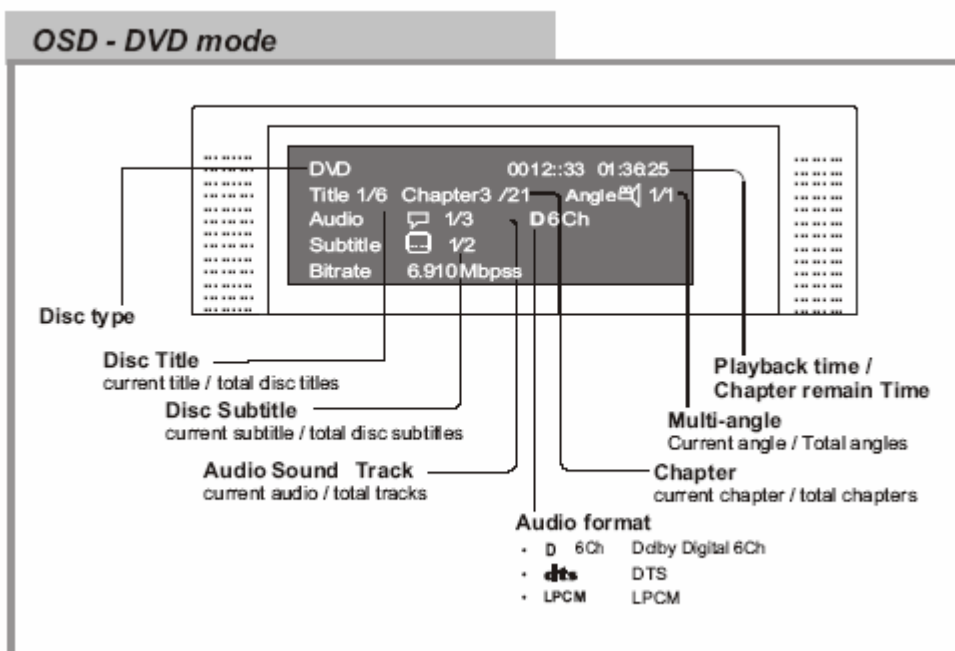
Si vous appuyez sur le bouton SETUP, cet écran est affiché.



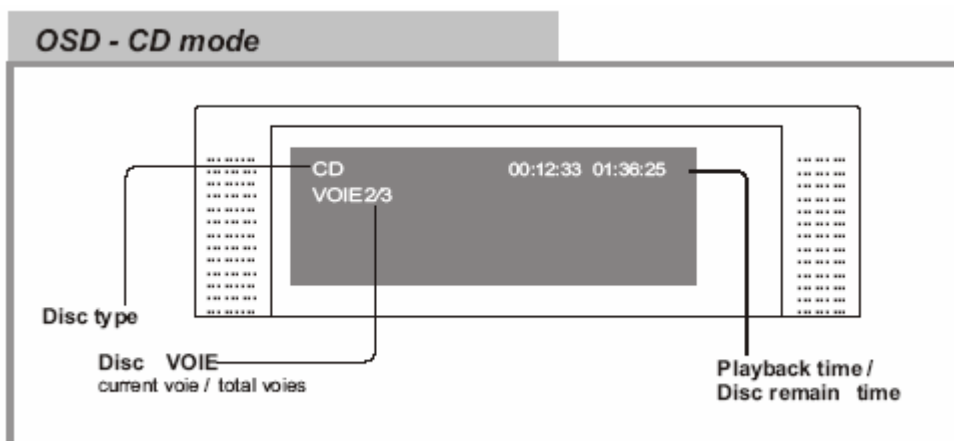
		4:3		16:9
TV screen				
Film format	Normal	Full view	Mailbox	Wide screen
4:3				
16:9				



Affichage d'écran en mode DVD

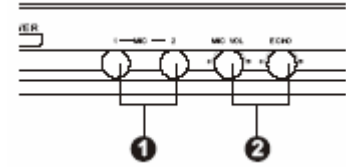


Affichage d'écran en mode CD

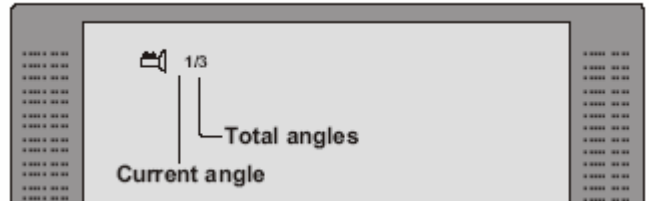


KARAOKÉ

1. Insérez la prise du microphone dans une ou dans les deux entrées.
2. Procéder à la lecture d'un disque CD ou DVD.
3. Alternativement vous pouvez tourner le bouton écho.



1.1.2
Mettez la fonction "ANGLE MARK" sous tension si votre disque DVD contient des scènes prises sous plusieurs angles. Cela veut dire que vous pouvez suivre le film d'un autre angle de camera. Le réglage final de l'angle se produit à l'aide du bouton 'ANGLE' sur la télécommande.



1.1.3
Choisissez la langue menu OSD que vous voulez utiliser. Il est possible de choisir entre des différentes langues affichées à l'écran si vous utilisez la fonction "SETUP". Vous pouvez faire votre choix à l'aide des boutons de direction (flèches). Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

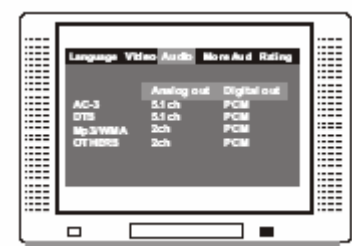
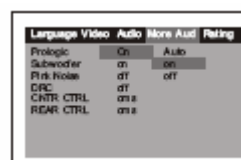


1.1.4
A l'aide de cette fonction vous pouvez allumer ou éteindre la protection écran intégrée. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.



1.2. AUDIO SETUP [mise en place audio]

1.2.1
La page pour la mise en place de l'audio vous permet de régler tout ce qui concerne le son et les haut-parleurs, ainsi que les réglages Dolby Digital. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.



1.2.1.1 SPEAKER SETUP [mise en place haut-parleurs]

Dans le mode downmix vous pouvez choisir entre les possibilités qui sont affichées sur la page de la mise en place du disque DVD.

Il est recommandé de choisir 'stéréo' pour les films et 2 systèmes de haut-parleur. Si vous avez un amplificateur Dolby Prologic ou DTS, vous pouvez sélectionner 5.1CH.

1.2.2 DOLBY DIGITAL SETUP (par la voie de sorties digitales)

Il faut suivre les instructions données dans le menu pour la mise en place du DVD en combinaison avec les réglages indiqués dans ce menu. La mise en place de Dolby Digital inclut la fonction utilitaire de L-MONO et R-MONO et la compression dynamique. Si vous avez déjà un amplificateur avec décodeur Dolby-Prologic et DTS, vous pouvez mettre le réglage à "STEREO-LEFT-RIGHT" et son "MIXED".

Comme un standard pour l'affichage 5.1 Dolby Prologic, il faut donc utiliser le réglage "STEREO". A l'aide des sorties SPDIF vous pouvez allumer ou éteindre les sorties coaxiales digitales ou les sorties de fibre optique ou vous pouvez régler la compression désirée, ce qui dépend de ce que vous voulez utiliser. Vous pouvez trouver de renseignements ultérieurs concernant la compression sur le disque DVD, si ce disque contient cette fonction utilitaire.

1.2.2.2 CANAL PCM

Sélectionnez les canaux à utiliser pour le lecteur DVD.

A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.2.2.3 LPCM Out

Sélectionnez le type du flot de données à utiliser. Normalement vous pouvez le tenir à 96K. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.2.3 DOLBY DIGITAL SETUP (par la voie de sorties digitales)

Il faut suivre les instructions données dans le menu pour la mise en place du DVD en combinaison avec les réglages indiqués dans ce menu. La mise en place de Dolby Digital inclut la fonction utilitaire de L-MONO et R-MONO et la compression dynamique. Si vous avez déjà un amplificateur avec décodeur Dolby-Prologic et DTS, vous pouvez mettre le réglage à "STEREO-LEFT-RIGHT" et son "MIXED".

Comme un standard pour l'affichage 5.1 Dolby Prologic, il faut donc utiliser le réglage "STEREO".

1.2.3.2 DYNAMIC RANGE COMPRESS [gamme dynamique compression]

Il faut suivre les instructions dans le menu pour la mise en place du DVD en combinaison avec les réglages indiqués dans ce menu. La compression dynamique donne un son ajusté, ce qui permet de diminuer ou augmenter la dynamique.

Vous êtes libre de régler ceci comme vous voulez.

1.2.4 CHANNEL DELAY [ralentissement canal]

A l'aide de cette fonction vous pouvez donner un effet à un certain canal en forme d'un ralentissement.

Vous pouvez choisir entre haut-parleur RS, LS, Center et subwoofer. Pour ces réglages il faut utiliser les boutons de direction sur la télécommande.

1.2.6.1 PROLOGIC SETUP [mise en place Prologic]

Réglez ici les caractéristiques Prologic. Le modèle 'reverb' peut être utilisé si une résonance est requise.

A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.2.6.2 PROLOGIC II SETUP [mise en place Prologic II]

Réglez ici les caractéristiques Prologic si ces caractéristiques doivent être changées. Normalement vous pouvez conserver les réglages standard. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.2.6.1.2 PROLOGIC II SETUP MODE

Réglez ici les caractéristiques Prologic comme vous voulez entendre le film. Si vous conservez l'option AUTO, le système choisit la meilleure lecture automatiquement, ce qui dépend de l'information sur votre disque DVD. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.2.6.1.3 PROLOGIC II SETUP PANORAMA

Réglez ici les caractéristiques Prologic comme vous voulez entendre le film. Le réglage panoramique donne une reproduction du son stéréo. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.2.6.1.4 PROLOGIC II SETUP DIMENSION

Réglez ici alternativement les caractéristiques acoustiques spéciales que vous voulez utiliser dans la salle de séjour. 'Size 0' est le réglage standard neutre.

A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.2.6.1.5 PROLOGIC II SETUP CENTER WIDTH

Réglez ici les caractéristiques acoustiques pour le haut-parleur central.

'Level 4' est le réglage standard moyen neutre. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.3. VIDEO SETUP [mise en place vidéo]

1.3.1 COMPOSANT

Sélectionnez la sortie à utiliser à l'arrière du lecteur DVD. Vous pouvez choisir entre OFF, SCART ou VGA. Si vous sélectionnez VGA, il n'y a pas de signal sur la connexion Scart.

A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.3.2 MODE TELEVISEUR

Sélectionnez le système téléviseur à utiliser. Vous pouvez choisir entre 'interlaced' ou 'P-scan', ce qui dépend du type de téléviseur. Comme un standard il faut choisir interlaced. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.3.3 SHARPNESS [netteté de l'image]

Sélectionnez la netteté de l'image pour votre film si vous voulez. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.3.4 CONTRAST [contraste]

Sélectionnez la contraste pour votre film si vous voulez. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.3.6 GAMMA

Sélectionnez la valeur gamma pour votre film si vous voulez. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix. Cette fonction n'est applicable qu'aux disques NTSC.

1.3.6 SATURATION

Sélectionnez la valeur SATURATION pour votre film si vous voulez. 'Saturation' veut dire la saturation de couleur et vous permet d'afficher de couleurs additionnelles à l'écran. A l'aide des boutons de direction vous pouvez faire votre choix. Appuyez ensuite sur ENTER afin de confirmer votre choix.

1.4 PREFERENCE SETUP [mise en place préférence]

Afin d'entrer le menu pour la mise en place des préférences, il faut appuyer sur le bouton SETUP immédiatement après avoir mis l'appareil sous tension. Sélectionnez ensuite PREFERENCE. Cette option n'est disponible que si vous faites cette choix immédiatement après avoir allumer l'appareil. Les réglages qui appartiennent à cette option concernent des réglages standard importants que vous devez faire une fois.

1.4.1 TYPE TÉLÉVISEUR

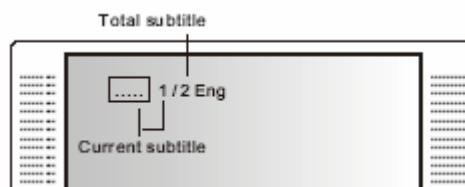
Aux Pays-Bas et dans la plupart des pays en Europe vous sélectionnez PAL. C'est le système couleur soutenu par tous les téléviseurs au Bénélux. Vous pouvez aussi sélectionner MULTI si cela est soutenu par votre téléviseur.

1.4.2 DUBBING LANGUAGE [langue pour doublage]

Cette option vous permet d'indiquer dans votre lecteur DVD que la langue choisie par vous sera toujours sélectionnée. Parce qu'on n'utilise pas de doublage aux Pays-Bas, vous sélectionnez ENGLISH.

1.4.3 SUBTITLE [sous-titrage]

Cette option vous permet d'indiquer dans votre lecteur DVD que la langue choisie par vous sera toujours sélectionnée en ce qui concerne les sous-titrages. Parce que la langue néerlandaise n'est pas mentionnée, vous sélectionnez OTHERS.



1.4.4 DISC MENU LANGUAGE [langue menu principal]

Cette option vous permet d'indiquer dans votre lecteur DVD que la langue choisie par vous sera toujours sélectionnée.

C'est la langue pour le menu principal sur votre disque DVD.

Parce que la langue néerlandaise n'est pas mentionnée, vous sélectionnez OTHERS ou OFF.

1.4.5 MENU PARENTAL

Cette option vous permet de régler le blocage parental dont vous pouvez empêcher le visionnage de certains disques par les enfants pendant votre absence. Les codes affichés ici sont des restrictions qui diffèrent par disque DVD. Le code à utiliser pour un certain type de film (érotique, action, meurtre, etc.) est mentionné à l'arrière du disque DVD acheté par vous. Si vous sélectionnez l'option OFF, la lecture de tous les films est possible sans difficulté. Si vous sélectionnez une de ces options, vous devez utiliser un mot de passe comme indiqué dans le chapitre 1.5.2.

1.4.6 DEFAULTS [réglages standard]

Cette option remettra tous les réglages en réglages standard normaux. Vous pouvez utiliser cette option si les réglages sont absolument faux.

1.4.6 PIN SETUP [mise en place code personnel]

Vous pouvez choisir n'importe quel code personnel à entrer ici. Le code personnel existe pour le réglage du contrôle parental comme décrit dans le chapitre 1.4.5.

Le code personnel standard est : **0000**

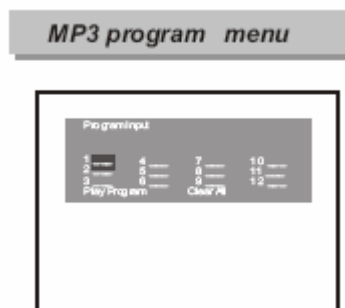
Default setting	
Password	: 0000
Rating	: 8. Adult

Il est aussi possible de changer le code personnel dans le menu PASSWORD CHANGE.

6. Réglages MP3

La lecture des disques MP3 est possible avec le lecteur DVD. Cela vous permet de mémoriser de centaines de pistes sur un seul disque. MP3 est une technique de compression afin de mémoriser de la musique ou du son tout en prenant un minimum d'espace sur le disque. Le rapport de compression dépend de la compression choisie pendant la création du MP3. La moyenne est de 1:12.

Insérez un disque MP3 dans le lecteur DVD. Après avoir inséré un disque MP3, une structure de menu est affichée sur la fenêtre de lecture dont vous pouvez faire un choix entre les pistes à lire.



Utilisez ▲/▼/◀/▶ afin de faire un choix dans un certain dossier.

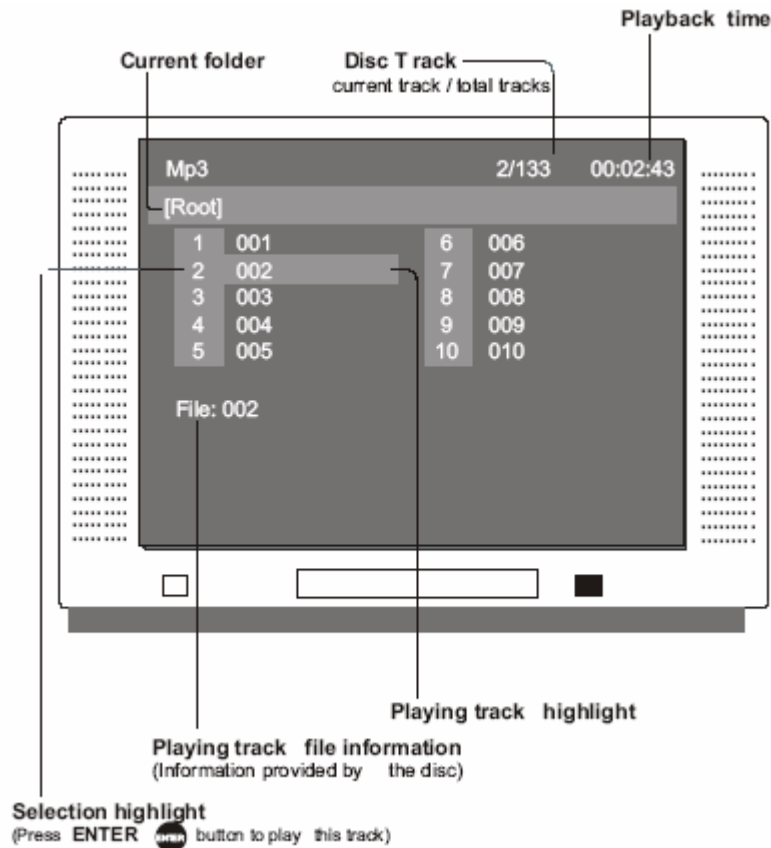
Ce dossier n'est présent que si vous avez placé les fiches MP3 dans des dossiers séparés pendant la création du disque MP3.

Appuyez sur 'enter' après que vous avez fait un choix.

En outre, vous pouvez aussi utiliser les boutons de répétition (repeat), comme pour un CD normal, ou choisir de passer à la lecture aléatoire (random) ou même à la lecture programmée.

Vous pouvez faire les réglages avec l'ordre suivant :

SINGLE→REP-ONE→FOLDER→FOLDER REP→
DISC SCAN→DISC→DISC REP→RANDOM→
SHUFFLE ON→PROGRAM PXXX



8. Réglages JPG et VCD

Si vous insérez un disque CD ou DVD avec des photos JPG, ces photos seront présentées comme une représentation de diapositives. Même si les photos ont une très basse résolution, l'image sera présentée à l'écran avec la bonne qualité normale.

Si vous insérez le disque CD, un arbre sera affiché des photos jpg. Appuyez par exemple sur le bouton 1 afin d'afficher la première photo. Si vous ne faites pas un choix et appuyez sur PLAY (bouton de lecture), toutes les photos dans le dossier seront affichées avec une pause brève. Les boutons de direction vous permettent de feuilleter en avant ou en arrière.

Pour la lecture d'un disque VCD ou SVCD, vous devez après avoir placé le disque appuyer sur le bouton PBC afin d'activer cette option. Ce bouton est situé sur la télécommande. Faites attention de premièrement insérer le disque avant d'appuyer sur le bouton.